

***Umwelt und Radwege/Mobilität***

***Ambiente e piste ciclabili/mobilità***

An den Betriebsleiter  
der Umwelthanlage  
in der Bezirksgemeinschaft Vinschgau

E- mail: .....

**Betreff:** Ansuchen um eine Führung .....

Sehr geehrter Herr Betriebsleiter,

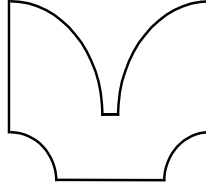
Ich, die/der Unterfertigte ..... (*Vorname und Nachname*)  
teile Ihnen mit dem vorliegenden Schreiben mit, dass die/der  
..... (*Firma/Schule/Verein*) beabsichtigt, eine Führung in  
der .....zu organisieren. Ich möchte diese am  
..... (*Datum*) mit Beginn um ..... Uhr abhalten  
und bitte Sie höflichst mir den Termin zu bestätigen. Voraussichtlich werden an der Führung  
..... (*Anzahl*) Personen teilnehmen.

**Weiters erkläre ich mich mit meiner Unterschrift mit folgenden Bedingungen einverstanden:**

- Die Anlage kann von Mo. bis Fr. in der Zeit zwischen 8.30 und 11.30 Uhr besichtigt werden
- Die Anzahl der Teilnehmer/-Innen pro Besichtigung ist auf max. 25 bis 30 Personen beschränkt
- Bei Minderjährigen sind eine Haftungserklärung und mindestens zwei Begleitpersonen pro Gruppe notwendig
- Die Anmeldung ist erst gültig, sobald Sie von uns telefonisch oder per E-Mail bestätigt wurde
- Besuchstermine können kurzfristig abgesagt oder verschoben werden, wenn Betriebszustände auftreten, die in irgendeiner Weise eine Gefahr für die Besucher darstellen könnten.

Kontaktperson: ..... (*Handynummer + Email*)

Dankend für Ihre Bemühungen verbleibt  
Mit freundlichen Grüßen



## Haftungsausschluss – Esonero da responsabilità

**Firma/ditta/Schule/scuola/Gruppe/gruppo:** .....

**Anzahl/Numero:** .....

**Begleitperson/Compagnatore:** .....

Die Besichtigung des Abfallwirtschaftszentrums in Glurns ist nur in Begleitung des Betriebspersonals erlaubt.

La visita del centro gestione rifiuti Glorenza è consentito soltanto con l'accompagnamento di personale addetto.

Während des Rundgangs ist den Anweisungen des Betriebspersonals unbedingt Folge zu leisten.

Durante la visita è assolutamente indispensabile attenersi alla disposizione del personale addetto.

Für eventuelle Personen- oder Sachschäden, welche bei der Besichtigung und durch Missachtung der Anweisungen entstehen könnten, wird die Bezirksgemeinschaft Vinschgau von jeglicher Haftung befreit!!

Per eventuali danni a persone o cose durante la visita, causati dalla inosservanza delle istruzioni ricevute, la Comunità Comprensoriale Val Venosta è sollevata da ogni responsabilità!!

Datum, .....

---

**Unterschrift zur Kenntnisnahme der Begleitperson  
Firma per accettazione dell'accompagnatore**